

COMUNICATO n. 3291 del 20/10/2022

Traduzione in cimbrio

Jouf de Fedaa, pea via la prozedures per meter a post e slarièr l “Pent del Peles”

L é stat publicà la prozedura negozièda per comedèr l “Pent del Peles” su la strèda statèla 641 del jouf de Fedaa te Fascia. I dac prinzipèi i é a la leta te la sezion “Avisc e Apalc – Garejèdes con envit” del sit de l’Agenzia provinzièla per i apalc e i contrac publics. La suma a basa de apalt la é de 1.585.584,63 euro, per i lurieres tout ite i cos per la segurezza, respet a n cost en dut de l’opera de 2.033.390,06 euro (la desferenza de 447.805.43 euro la vegn ca da la sumes a la leta).

“Chest intervent – despiega l president de la Provinzia autonoma de Trent Maurizio Fugatti – l é out a meter en segurezza la struttura, tant per chel che vèrda la pèrts danejèdes, che per se parèr dal risech de teremoc e de levines”. “L apalt – va inant l president – l perveit na lingia de intervenc per miorèr l’infrastruttura”. Che fossa mudèr fora la struttura zentrèla che l é anter n pilèster e l auter con una neva de acèl e peton, fèr su na “parèda” auta 5 metres respet a la strèda, che la sibie bona de tegnir per mez tel cajo de na levina e stravardèr coscita i auti che passa. Estra apede slarièr la strèda delaite del viadot da 6 a 7 metres, con intervenc tant te la struttura zentrèla anter i doi pilèstres che te la strutures da na man.

“Ence chesta opera – disc amò Fugatti – la é outa a ge dèr maor segurezza e efizienza a la rei de la strèdes che l é sul tegnir de la Provinzia. Gran atenzion ge vegn dat a la strèda che mena sun jouf de Fedaa e sun Marmolèda, sotmetuda al control da man de nosc sistem de Protezion zivila, e che dèsc ence l met de ruèr tel Venet”.

Vegn pervedù estra apede de renforzèr duc e doi i pilèstres metan ju micropèi.

L é temp 180 dis da canche vegn consegnà l cantièr per fenir su i lurieres.

Per duta la regnèda di lurieres, fora che per curc momenc, i auti podarà passèr su una corsia, demò de n vers alternà.

Traduzion di Servijes Linguistics e Culturèi del Comun general de Fascia
(Traduzione a cura dei Servizi Linguistici e culturali del Comun general de Fascia)

(cdt)